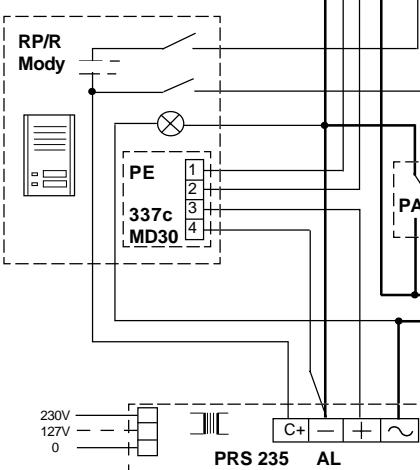
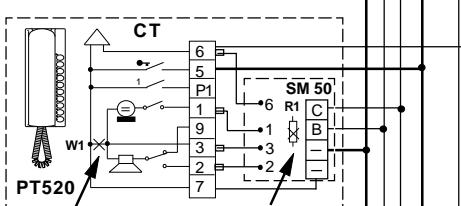
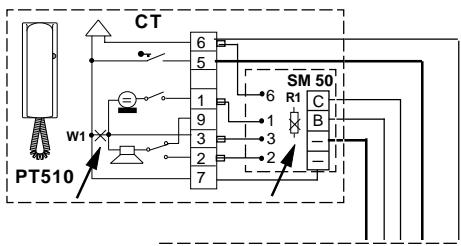


MODULO PER SEGRETO DI CONVERSAZIONE
PRIVATE CONVERSATION MODULE
MODULE POUR SECRET DE CONVERSATION
MODULO PARA SECRETO DE CONVERSACION
MODULO PARA SEGREDO DE CONVERSAÇÃO
ZUSATZMODUL MITHÖRSPERRE

Applicazione in impianti 4+1 - Applications in 4+1 systems
Montage dans installations 4+1 - Aplicación en instalaciones 4+1
Aplicação em instalações 4+1 - Sprechanlagen 4+n

N.B.: Nel modulo segreto di conversazione occorre tagliare la resistenza R1 (10KΩ)
N.B.: You should cut resistor R1 (10KΩ) in the private conversation module
N.B.: Dans le module de secret de conversation il faut couper la résistance R1 (10KΩ)
Atención: En el módulo secreto de conversación hay que retirar la resistencia R1 (10KΩ)
Atenção: No módulo segredo de conversação é preciso cortar a resistência R1 (10KΩ)
Bitte beachten: In allen Mithörsperrenmodulen den Widerstand R1 trennen (10KΩ)



Modulo applicabile all'interno dei citofoni.
Module for installation in intercoms.
 Module applicable dans les combinés.
Módulo aplicable a los teléfonos.
 Modulo aplicável aos telefones.
Modul zur Installation in Sprechgeräten.



Mi 2123

art. SM 50

Applicazione in impianti 1+1 - Applications in 1+1 systems
Montage dans installations 1+1 - Aplicación en instalaciones 1+1
Aplicação em instalações 1+1 - Sprechanlagen 1+n

N.B.: Nel modulo segreto di conversazione occorre tagliare la resistenza R1 (10KΩ)

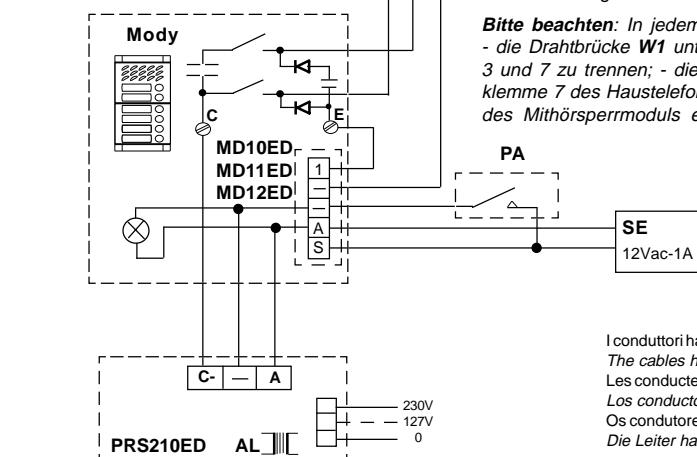
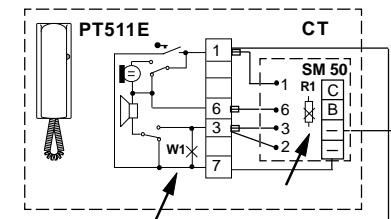
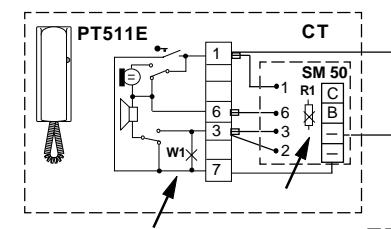
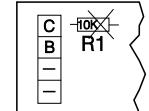
N.B.: You should cut resistor R1 (10KΩ) in the private conversation module

N.B.: Dans le module de secret de conversation il faut couper la résistance R1 (10KΩ)

Atención: En el módulo secreto de conversación hay que retirar la resistencia R1 (10KΩ)

Atenção: No módulo segredo de conversação é preciso cortar a resistência R1 (10KΩ)

Bitte beachten: In allen Mithörsperrenmodulen den Widerstand R1 trennen (10KΩ)



I conduttori hanno una sezione minima di 0,75mm²
 The cables have a minimum cross section of 0.75mm²
 Les conducteurs sont une section minimum de 0,75mm²
 Los conductores tienen una sección mínima de 0,75mm²
 Os condutores têm uma secção mínima de 0,75mm²
 Die Leiter haben einen Querschnitt von mind. 0,75mm²